

## 翻訳理論に関する参考文献

- ① 平子義雄:『翻訳の原理』 東京:大修館書店 1100円
- ② 松浦友久:『中国詩歌訳論』 東京:大修館書店 一九八六
- ©Christiane Nord. Translating as a Purposeful Activity—Functional Approaches Explained. 上海外語教育出版社 1100円

## 『俳文学報』投稿要項

### 1 投稿の種類と字数

本誌に掲載される論考は、その内容、分量に応じて次の2種とします。

A 二十七字×一一一八行

B 二十七字×六一一行

Aは、将来の長編論考につながる事実や覚書といった性格のもの。

Bは本格的な長編論文とするが、資料紹介や年譜などで長編に及ぶものは対象外とします。

\*投稿に際しては、右の字数・行数にしたがってA4用紙に印字したものをお出ししください。

### 2 投稿の締切と送付先

締切 每年七月第三日曜日

送付先 〒六五八一〇〇六三 神戸市東灘区住吉山手四一四一[111]

畠田恵津子 dfbay716@kcc.zaq.ne.jp

郵送によって、右記に紙媒体の原稿三通（A4版）が到着したことをもって投稿を受け付けたこととします。後日、電子メールの添付ファイルにより電子テキスト（ワード、一太郎などで作成されたもの）を右のアドレスに送付してください。

### 3 査読

投稿原稿については、A、Bともに、『会報』編集係三名によって査読を行い、修正や書き直しを求めることがあります。また、よりよい論考とするために再投稿をうながすことがあります。また、必要に応じて、編集係以外の会員に査読を依頼することがあります。

### 4 刊行時期

本誌の刊行は、毎年十月中旬を目途とします。

### 5 その他

- ① 資料紹介・翻刻の場合、投稿の際に写真もしくは原本のコピーなどを添付すること。なお、写真版の掲載が必要な場合には、その旨を投稿時に申し出ること。ただし、写真版の掲載については、編集係において判断する場合があります。
- ② 引用等については通行の字体を用いることとします。
- ③ 著者校正については、初校時の一回のみとします。

## 例会の記録

俳句の受容と英訳俳句

去来著『旅寢論』  
—書誌と序文—

藤田真一

『其蜩庵杜口発句集』に登場する人物

奥野照夫

第504回 平成29年9月17日（日）於柿衛文庫

其角の漢籍受容

三原尚子

—「嘲仏骨評」を中心に—

神沢杜口の俳諧

露口香代子

第511回 平成30年6月19日（日）於柿衛文庫

『宇陀法師』輪読

奥野照夫

芭蕉発句における音韻の中国語訳

胡文海

シンボジウム

奥野照夫

第508回 平成30年3月18日（日）於柿衛文庫

『其蜩庵杜口発句集』—杜口と芭村—

小村志保美

江戸座二世祇徳門の俳諧

早川由美

「世界の中の俳句（HAIKU）」

藤田真一

第512回 平成30年7月15日（日）於柿衛文庫

詩としての俳諧、俳諧としての詩

芭村

第505回 平成29年10月15日（日）於柿衛文庫

芭蕉発句における中国語訳

露口香代子

第513回 平成30年7月15日（日）於柿衛文庫

—四言詩形での試み—

松尾真知子

『続あけがらす』輪読

胡文海

黒川悦読

—高点付句集と歳旦—

藤田真一

マブソン青眼

芭村

第509回 平成30年4月15日（日）於関西学院大学梅田キャンパス

『続あけがらす』輪読

露口香代子

『旅寢論』輪読

同

西出春菜

芭村筆「緑陰渡水図」（仮題）について

藤田真一

芭村

三原尚子

『続あけがらす』輪読

胡文海

三原尚子

第506回 平成29年12月17日（日）於柿衛文庫

『宇陀法師』輪読

藤田真一

『続あけがらす』輪読

奥野照夫

第507回 平成30年1月15日（日）於柿衛文庫

『宇陀法師』輪読

藤田真一

『続あけがらす』輪読

中村真理

藤田真一

『続あけがらす』輪読

藤田真一

H・Gヘンダーソンの英訳俳句

藤田真一

『続あけがらす』輪読

胡文海

藤田真一

『続あけがらす』輪読

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

『宇陀法師』輪読

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

『宇陀法師』輪読

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

『海棠』考

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

『宇陀法師』輪読

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

『宇陀法師』輪読

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

第505回 平成30年2月18日（日）於柿衛文庫

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

第506回 平成30年3月18日（日）於柿衛文庫

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

第507回 平成30年4月20日（日）於柿衛文庫

藤田真一

藤田真一

芭村

『続あけがらす』輪読

藤田真一

俳文学報会報 大阪俳文学研究会 第52号  
〔頒価千五百円〕

発行所 大阪俳文学研究会

平成三十年十月十二日 印刷発行  
〒670-8542 姫路市上大野七丁目二一  
姫路獨協大学外国語学部 渡邊志津子研究室内

振替 ○七九二一三一二二一（代）

印刷所 サンキ印刷株式会社

元 〒531-0076 大阪市北区大淀中一丁目七ノ四  
（六）六四五三一六五四一（代）